22011D0090

L 262/62 SLUŽBENI LIST EUROPSKE UNIJE 6.10.2011.

ODLUKA ZAJEDNIČKOG ODBORA EGP-a

br. 90/2011

od 19. srpnja 2011.

o izmjeni Priloga XIII. (Promet) Sporazumu o EGP-u

ZAJEDNIČKI ODBOR EGP-a,

uzimajući u obzir Sporazum o Europskom gospodarskom prostoru, kako je izmijenjen Protokolom o prilagodbi Sporazuma o Europskom gospodarskom prostoru, dalje u tekstu „Sporazum", a posebno njegov članak 98.,

budući da:

(1) Prilog XIII. Sporazumu izmijenjen je Odlukom Zajedničkog odbora EGP-a br. 82/2011 od 4. srpnja 2011. ([1])

(2) Uredbu (EZ) br. 1008/2008 Europskog parlamenta i Vijeća od 24. rujna 2008. o zajedničkim pravilima za obavljanje usluga zračnog prijevoza u Zajednici treba unijeti u Sporazum. ([2])

(3) Uredbom (EZ) br. 1008/2008 stavljaju se izvan snage uredbe Vijeća (EEZ) br. 2407/92 ([3]), (EEZ) br. 2408/92 ([4]) i (EEZ) br. 2409/92 ([5]), koje su uključene u Sporazum, i koje se stoga trebaju staviti izvan snage sukladno Sporazumu,

DONIO JE OVU ODLUKU:

Članak 1.

Prilog XIII. Sporazumu mijenja se kako slijedi:

1. Točka 64.a (Uredba Vijeća (EEZ) br. 2408/92) mijenja se kako slijedi:

„64.a **32008 R 1008**: Uredba (EZ) br. 1008/2008 Europskog parlamenta i Vijeća od 24. rujna 2008. o zajedničkim pravilima za obavljanje usluga zračnog prijevoza u Zajednici (SL L 293, 31.10.2008., str. 3.).

Odredbe Uredbe, u smislu ovog Sporazuma, sadrže sljedeće prilagodbe:

(a) u članku 4. točka (f) riječi „ osim kako je predviđeno u sporazumu s trećom zemljom u kojem je Zajednica stranka;' zamjenjuju se sljedećim:

‚Međutim, dozvole za djelovanje s pravnim učinkom u cjelokupnom EGP-u mogu se izdati na temelju izuzetaka od tog zahtjeva, predviđenih u sporazumima s trećim zemljama čije su ugovorne stranke Zajednica ili jedna ili više država EFTA-e, pod uvjetom da Zajednički odbor EGP-a u vezi s tim donese odluku.';

(b) u drugi podstavak članka 16. stavka 9. dodaje se sljedeće:

„ te regionalne zračne luke na Islandu i u četiri najsjevernije pokrajine u Norveškoj.' "

2. Tekst točke 65. (Uredba Vijeća (EEZ) br. 2409/92) briše se.

3. Tekst točke 66.b (Uredba Vijeća (EEZ) br. 2407/92) briše se.

Članak 2.

Tekst Uredbe (EZ) br. 1008/2008 na islandskom i norveškom jeziku, koji se objavljuje u Dodatku o EGP-u *Službenom listu Europske unije*, vjerodostojan je.

Članak 3.

Ova Odluka stupa na snagu 20. srpnja 2011., pod uvjetom da su sve obavijesti iz članka 103. stavka 1. Sporazuma podnesene Zajedničkom odboru EGP-a (*).

Članak 4.

Ova se Odluka objavljuje u odjeljku o EGP-u i Dodatku o EGP-u *Službenom listu Europske unije*.

Sastavljeno u Bruxellesu 19. srpnja 2011.

Za Zajednički odbor EGP-a

Predsjednik

Kurt JÄGER

([1]) SL L 262, 6.10.2011., str. 53.
([2]) SL L 293, 31.10.2008., str. 3.
([3]) SL L 240, 24.8.1992., str. 1.
([4]) SL L 240, 24.8.1992., str. 8.
([5]) SL L 240, 24.8.1992., str. 15.

(*) Ustavni zahtjevi nisu navedeni.